

## Interpreting: French-Spanish (A703127)

**Cursusomvang** *(nominale waarden; effectieve waarden kunnen verschillen per opleiding)*

**Studiepunten 3.0** **Studietijd 90 u**

**Aanbodsessies en werkvormen in academiejaar 2024-2025**

A (semester 1)	Frans, Spaans	Gent	practicum zelfstandig werk
----------------	---------------	------	-------------------------------

**Lesgevers in academiejaar 2024-2025**

Devoegele, Sébastien	LW22	Verantwoordelijk lesgever
----------------------	------	---------------------------

**Aangeboden in onderstaande opleidingen in 2024-2025**

	stptn	aanbodsessie
<a href="#">Uitwisselingsprogramma toegepaste taalkunde</a>	3	A
<a href="#">Postgraduate Certificate Dutch as a Foreign Language and Applied Communication (afstudeerrichting Level of Dutch: CEFR B2)</a>	3	A
<a href="#">Postgraduate Certificate Dutch as a Foreign Language and Applied Communication (afstudeerrichting Level of Dutch: CEFR C1)</a>	3	A

**Onderwijstalen**

Frans, Spaans

**Trefwoorden**

Interpreting French - Spanish

**Situering**

This course is designed for Spanish- and French-speaking students who wish to learn the basic techniques of interpreting. Spanish-speaking students are taught the basic techniques and principles of interpreting, so that they are capable of converting a French general text into appropriate and idiomatic Spanish. By the same token, French-speaking students are taught the basic techniques and principles of interpreting, so that they are capable of converting a Spanish general text into appropriate and idiomatic French.

**Inhoud**

The texts are of a general nature and of average difficulty.

**Begincompetenties**

The students have:

- an excellent command of Spanish and French;
- a broad general knowledge about a wide range of topics.

**Eindcompetenties**

1 null  
2 null  
3 null  
4 null  
5 null  
6 null  
7 null

**Creditcontractvoorwaarde**

Dit opleidingsonderdeel kan niet via creditcontract gevolgd worden

**Examencontractvoorwaarde**

Dit opleidingsonderdeel kan niet via examencontract gevolgd worden

**Didactische werkvormen**

Practicum, Zelfstandig werk

**Toelichtingen bij de didactische werkvormen**

Students practise the basic interpreting techniques. They are expected to keep up to date with current affairs.

**Studiemateriaal**

Geen

**Referenties****Vakinhoudelijke studiebegeleiding**

Individual supervision following on from lessons, by appointment (e-mail) with the lecturers

**Evaluatiemomenten**

periodegebonden evaluatie

**Evaluatievormen bij periodegebonden evaluatie in de eerste examenperiode**

Mondelinge evaluatie

**Evaluatievormen bij periodegebonden evaluatie in de tweede examenperiode**

Mondelinge evaluatie

**Evaluatievormen bij niet-periodegebonden evaluatie****Tweede examenkans in geval van niet-periodegebonden evaluatie**

Niet van toepassing

**Toelichtingen bij de evaluatievormen**

Oral exam (100%): The Spanish-speaking students sit a consecutive and simultaneous interpreting test from French into Spanish of a structured text of average length and difficulty. The French-speaking students sit a consecutive and simultaneous interpreting test from Spanish into French of a structured text of average length and difficulty.

**Eindscoreberekening**

Oral exam (100%)

**Faciliteiten voor werkstudenten**

To be discussed with learning path counsellor

**Addendum**

XIFS